

LIVARNOLUX[®]



www.lidl-service.com



CEILING LIGHT WITH MOTION SENSOR

(HU)

SENZOROS MENNYEZETLÁMPA

Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók

(CZ)

STROPNÍ SVÍTIDLO SE SENZOREM

Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny

(SI)

SENZORSKA STROPNA SVETILKA

Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila

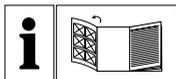
(DE) (AT) (CH)

SENSOR-DECKENLEUCHE

Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

IAN 292987

(HU) (SI) (CZ)



HU

Olvasás előtt kattintson az ábrát tartalmazó oldalra és végezetül ismerje meg a készülék mindegyik funkcióját.

SI

Pred branjem odprite stran s slikami in se nato seznanite z vsemi funkcijami naprave.

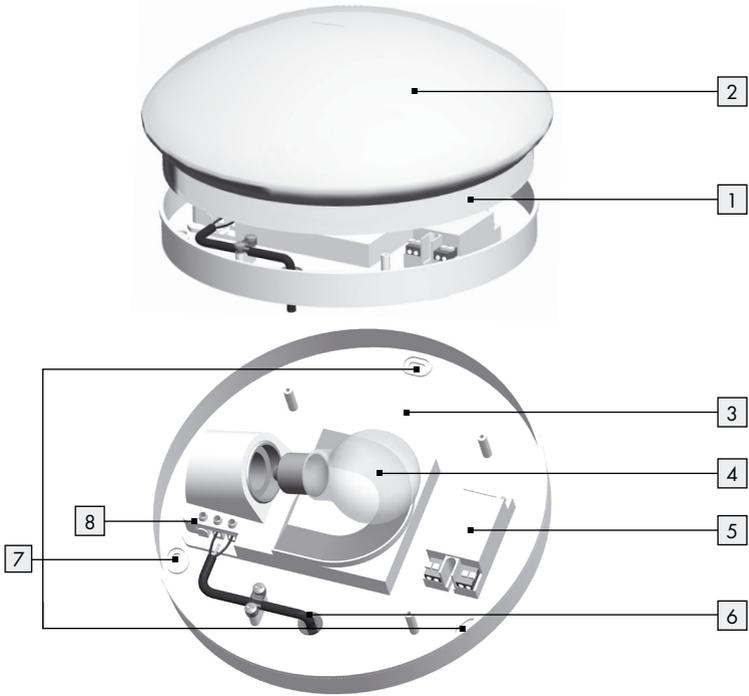
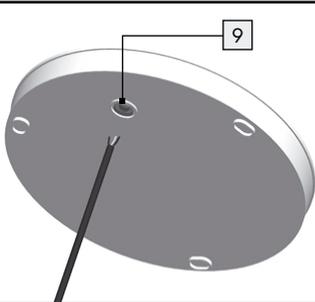
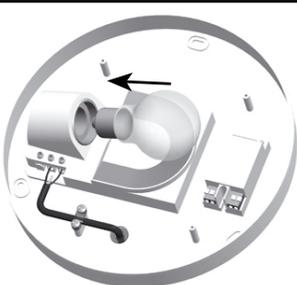
CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

HU	Szerelési, használati és biztonsági tudnivalók	Oldal	5
SI	Navodila za montažo, uporabo in varnostna navodila	Stran	13
CZ	Pokyny k montáži, obsluze a bezpečnostní pokyny	Strana	21
DE/AT/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	29

A**B****C****D****E**

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata	Oldal 6
Bevezető	Oldal 6
Rendeltetészerű használat.....	Oldal 7
A csomag tartalma.....	Oldal 7
Alkatrészleírás.....	Oldal 7
Műszaki adatok.....	Oldal 7
Biztonság	Oldal 7
Biztonsági utasítások.....	Oldal 7
Előkészítés	Oldal 9
Szükséges szerszámok és anyagok.....	Oldal 9
A felszerelés előtt	Oldal 9
Üzembe helyezés	Oldal 9
A lámpa mennyezetre / falra szerelése.....	Oldal 9
Az izzó cseréje.....	Oldal 10
Beállítások	Oldal 10
Érzékelési tartomány beállítása.....	Oldal 10
Világítási időtartam beállítása.....	Oldal 10
A környezeti világosság beállítása.....	Oldal 10
Karbantartás és tisztítás	Oldal 10
Mentesítés	Oldal 11
Garancia és szerviz	Oldal 11
Garancianyilatkozat.....	Oldal 11
Szerviz címe.....	Oldal 11
Megfelelőségi nyilatkozat.....	Oldal 12

Az alkalmazott piktogramok jelmagyarázata			
	Olvassa el a használati útmutatót!		Vegye figyelembe a figyelmeztető és biztonsági előírásokat!
V~	Volt (váltófeszültség)		Vigyázat! Áramütés veszély!
Hz	Hertz (frekvencia)		Így jár el helyesen!
W	Watt (tényleges teljesítmény)		A csomagolást és a készüléket környezetbarát módon semmisítse meg!
	II. érintésvédelmi osztály		Ha a lámpaüveg sérült, azonnal üzemmen kívül kel helyezni a lámpát.
	A lámpa minden irányból védett fröccsenő vízzel szemben. és ezáltal kültéri használatra alkalmas.		Érzékelési tartomány: max 12m
	Élettartam 25.000h		Érzékelési szög: falra szerelve: 150 °
	100.000 kapcsolási ciklus		Érzékelési szög: mennyezetre szerelve: 360 °
	Ez a lámpa nem alkalmas fénytompító- és elektronikus kapcsolóhoz.		

Szenzoros mennyezetlámpa

● Bevezető

 Gratulálunk új készüléke megvásárlásához. Kiváló minőségű terméket választott. Kérjük, olvassa el gondosan és végig ezt a kezelési útmutatót. Nyissa fel az ábrákat tartalmazó oldalakat. Ez az útmutató ehhez a termékhez tartozik és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembevitellel és a kezeléssel kapcsolatban. Mindig tartsa szem előtt a biztonsági utasításokat. Az üzembevitel előtt vizsgálja meg, hogy a megfelelő feszültség rendelkezésre áll-e és

hogy mindegyik rész helyesen van-e összeszerelve. Amennyiben a készülék kezelésével kapcsolatos kérdései lennének, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Őrizze meg jól ezt az utasítást és adott esetben adja tovább a harmadik félnek.

● Rendeltetészerű használat

Ez a lámpa beltéren és kültéren történő üzemelésre alkalmas. A lámpa mindenfajta gyúlékony felületen rögzíthető. A lámpát beüzemelő villamosági szakember ügyeljen arra, hogy a lámpa ne nedves, vagy vezető aljzatra kerüljön! Ez a készülék csak háztartásokban való használatra készült.

● A csomag tartalma

Közvetlenül a kicsomagolás után vizsgálja meg a csomag teljességét, valamint a készülék kifogástalan állapotát.

- 1 Szenzoros mennyezetlámpa
- 1 LED-izzó (5,5 W, E27) (nem halványítható) szerelési anyag (tipli és csavarok)
- 1 használati útmutató

● Alkatrészleírás

- 1 Érzékelős mennyezeti lámpa
- 2 Lámpaerő szatinált üvegből
- 3 Foglalat
- 4 LED-izzó (E27)
- 5 DIP-kapcsoló
- 6 Hálózati csatlakozó kábel
- 7 Rögzítőfuratok
- 8 Izzócsatlakozó-kapocs
- 9 Furat
- 10 Tömítés

● Műszaki adatok

Cikksz.:	9010.006.040
Üzemi feszültség:	220-240V~, 50 Hz
Méretetek:	
Lámpa:	27,5 x 11,5 cm (Ø x Ma)
alap:	25,5 cm, magassága: 2,8 cm
Üveg:	27,5 cm, magasság: 10 cm
Súly:	1.200 g

Érzékelési tartomány:	1,2 m - max. 12 m (beállítható)
Érzékelési szög:	mennyezetre szerelve: 360 °, falra szerelve: 150 °
Világítási időtartam:	5 másodperc - max. 30 perc (beállítható)
Környezetvilágossága:	állítható; kiiktatható
Foglalat:	1x E27, max. 20 W
1 LED-izzó:	5,5 W, 3.000 K (melegfehér fény) 470 Lumen Ra ≥ 80
	100.000 kapcsolási ciklus
Élettartam:	25.000 óra
Védettség:	IP44

● Biztonság



Biztonsági utasítások

Olyan károk esetén, amelyek ennek a kezelési útmutatónak a figyelmen kívül hagyásából erednek, a garancia érvényét veszti! A következményekből eredő károkért a gyártó nem vállal felelősséget! Azokért a tárgyi-, vagy személyi sérülésekért, amelyek a szakszerűtlen kezelésből, vagy a biztonsági tudnivalók figyelmen kívül hagyásából erednek, a gyártó nem vállal felelősséget! Ne hagyja a lámpát, vagy a csomagolóanyagot szerteszét felügyelet nélkül. A műanyag fóliák /-zacskók, műanyag részek, stb. a gyerekek számára veszélyes játékszerekké válhatnak.

■ **FIGYELMEZTETÉS!** **KISGYEREKEK ÉS GYEREKEK SZÁMÁRA ÉLET- ÉS BALESET-**

VESZÉLY! Soha ne hagyja a gyerekeket felügyelet nélkül a csomagolóanyagokkal. A csomagolóanyagok által fulladásveszély áll fenn. A gyermekek gyakran lebecsülik a veszélyeket. Tartsa a gyerekeket a terméktől mindig távol.

- Ez a termék nem játék, nem való gyermekek kezébe. A gyerekek nem képesek felismerni a veszélyeket, amelyek a termék kezelése során felmerülnek.
- A terméket 8 éves kor feletti gyermekek, valamint korlátozott fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességgel élő vagy nem megfelelő tapasztalattal és tudással rendelkező személyek csak felügyelet mellett, illetve a termék biztonságos használatára vonatkozó felvilágosítás és a lehetséges veszélyek megértése után használhatják. Gyermekek nem játszhatnak a termékkel. A tisztítást és az ápolást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.



Kerülje az áramütés általi életveszélyt

- Az elektromos üzembe-helyezést bízva képzett villanyszerelőre, vagy egy elektromos szerelésre betanított személyre.
- A hálózathoz való minden egyes csatlakoztatás előtt vizsgálja meg a hálózati csatlakozó kábelét az esetleges sérülések szempontjából. Soha ne használja a lámpát, ha valamilyen meghibásodást talál rajta.
- **VIGYÁZAT!** A sérült hálózati kábelek áramütés általi életveszélyt rejtjenek. A lámpa sérüléseivel, javításokkal vagy a lámpa más problémái esetén forduljon a szervízhez vagy villanyszerelőhöz.
- A felszerelés előtt távolítsa el a biztosító szekrényben a biztosítót, vagy kapcsolja ki a vezetékvédő kapcsolót (0-helyzet).
- Szerelés előtt bizonyosodjon meg arról, hogy a rendelkezésre álló feszültség megegyezik-e a lámpa üzemeléséhez szükséges feszültséggel (220-240 V~, 50 Hz).
- Fontos, hogy a lámpa ne érintkezzen vízzel, vagy más folyadékkal.
- Soha ne nyisson fel elektromos üzemi eszközt, illetve ne dugdosszon bele tárgyakat. Az ilyen jellegű beavatkozások az áramütés veszélye miatt életveszélyesek.
- A megfelelő típusú izzót tegye be és ne lépje túl a lámpa max. teljesítményét (max. 20W).



A törött védőüveglapot cserélje ki azonnal egy újra. Forduljon a szervízhez.

- Csak a gyártó által javasolt akatrészeket szabad használni.
- Kihűlt állapotban azonnal cserélje ki a sérült izzót.
- A lámpát nem szabad nedves, vagy az áramot vezető alapra erősíteni!



Kerülje a tűz és sérülésveszélyt

- A lámpa üzemeltetése során az egyes alkotórészek magas hőmérsékletűre melegedhetnek. Minden munkát előtt hagyja a lámpát teljesen lehűlni.
- Ne hagyja a lámpát, vagy a csomagolóanyagot felügyelet nélkül. Műanyag fóliák /-zacskók, műanyag részek, stb. a gyerekek számára veszélyes játékszerekké válhatnak.
- A lámpát nem szabad a csomagolásban üzemeltetni a tűzveszély elkerülése érdekében.
- Ne takarja le tárgyakkal a lámpát. A túlzott hőfejlődés tűz kitöréséhez vezethet.



Így jár el helyesen

- Szerelje úgy fel a lámpát, hogy az nedvességtől és szennyeződésektől védve legyen.
- Gondosan készítse elő a szerelést és szánjon rá elég időt. A szerelés előtt helyezze el rendben valamennyi alkatrészt, vagy anyagot áttekinthetően és elérhetően.
- Legyen folyamatosan körültekintő! Ügyeljen mindig arra amit tesz és járjon el mindig értelmesen.
- Semmiképpen se szerelje fel a lámpát, ha nem tud koncentrálni vagy ha nem érzi magát jól.

● Előkészítés

● Szükséges szerszámok és anyagok

Az említett szerszámok és anyagok nem tartozékok. Ebben az esetben nem kötelező, tájékoztató jellegű adatokról és értékekről van szó. A felhasználandó anyagok jellege a helyi adottságokhoz igazodik.

- Ceruza / jelölőszerszám
- Feszültségmérő
- Csavarhúzó
- Fúrógép
- Fúró
- Kalapács
- Létra

● A felszerelés előtt

Fontos: Az elektromos csatlakoztatást szakképzett villanyszerelőnek, vagy villanyszerelésre betanított személynek kell elvégezni. Az illetőnek ismernie kell a lámpa tulajdonságait és a csatlakoztatási előírásokat.

Tudnivaló: Az első használat előtt távolítsa el az összes csomagolóanyagot a termékről.

- A felszerelés előtt meg kell ismernie az összes, ebben az utasításban található előírást és ábrát, valamint magát a lámpát.
- A felszerelés előtt bizonyosodjon meg róla, hogy a vezeték, amelyhez a lámpát csatlakoztatja, nem áll-e feszültség alatt. Ehhez távolítsa el a biztosítékot, vagy kapcsolja le a vezetékvédő kapcsolót a biztosítékszekrényben (0-állás).
- Ellenőrizze a feszültségmentességet egy feszültségvizsgálóval.

● Üzembe helyezés

● A lámpa mennyezetre / falra szerelése

- A felszerelés előtt bizonyosodjon meg róla, hogy a vezeték, amelyhez a lámpát csatlakoztatja, nem áll-e feszültség alatt. Ehhez távolítsa el a biztosítékot, vagy kapcsolja le a vezetékvédő kapcsolót a biztosítékszekrényben (0-állás).
- Tekerje le a lámpaernyőt [2] az óramutató járásával ellentétesen a foglalatról [3].
- Tartsa a lámpafoglatot [3] a kívánt helyzetben. Ügyeljen a lámpafoglat [3] furataira [9], amelyen keresztül a csatlakozósínórokat bevezeti (lásd B- ábra). Jelölje be a furatlyukakat egy ceruzával.
- Fúrja ki a lyukakat és bizonyosodjon meg róla, hogy a hálózati csatlakozó-vezeték [6] ne sértse meg.
- Dugja a tipliket a furatokba. Ha szükséges, segédeszközként használjon egy kalapácsot.
- Dugja a háztartási vezetékét a foglalat [3] található nyílás tömítésébe [10] (lásd B- ábra).
- Rögzítse a háztartási vezetékét a két csavarral a vezetékáld alá (C-ábra).

Tudnivaló: ügyeljen arra, hogy az egyes háztartási vezetékeket a megadott színek szerint vezesse és csavarozza be (áramvezető vezeték, fekete vagy barna = L- jelzés, nulla vezető, kék = N- jelzés, védővezeték: zöld-sárga).

Tudnivaló: Az érzékelős mennyezeti lámpa [1] védőszigeteléssel van ellátva. A védővezetékét nem kell csatlakoztatni és lógva maradhat az érzékelős mennyezeti lámpában [1].

- Csavarja be a LED-izzót [4] az izzófoglalatba (lásd D- ábra)
- Tekerje a lámpaernyőt [2] az óramutató járásával megegyezően a foglalatra [3] (lásd E- ábra).
- Helyezze vissza a biztosítékot, vagy kapcsolja vissza a vezetékvédő kapcsolót a biztosítékszekrényben (I-állás).

● Az izzó cseréje

Tudnivaló: Csak úgy cseréljen izzót, ha az érzékelős mennyezeti lámpa **1** áramtalanítva van és az izzó kihűlt, hogy elkerülje a megégést.

- Áramtalanítsa az érzékelős mennyezeti lámpát **1** a biztosíték kivételével, hogy megszakítsa az áramkört.
- Várjon kb. 3 percet, amíg az érzékelős mennyezeti lámpa **1** kihűl.
- Tekerje le a lámpaernyőt **2** az óramutató járásával ellentétesen a foglalatról **3**.
- Helyezzen be egy új LED-izzót.
- Tekerje fel a lámpaernyőt **2** az óramutató járásával megegyezően a foglatra **3**.
- Kapcsolja vissza a biztosítékot és ellenőrizze az érzékelős mennyezeti lámpa **1** működését.

● Beállítások

A DIP-kapcsoló **5** megfelelő kombinációinak kiválasztásával minden specifikus alkalmazást beállíthat.

● Érzékelési tartomány beállítása

- A DIP-kapcsolóval **5** a mozgásérzékelő érzékelési tartománya 5 fokozatban állítható.

10%	kb. 1,2m
25%	kb. 3m
50%	kb. 6m
75%	kb. 9m
100%	kb. 12m

ON ↑ [DIP SW]		1	2	3	
	I	ON	ON	ON	100%
	II	-	ON	ON	75%
	III	ON	-	ON	50%
	IV	-	-	ON	25%
V	-	-	-	10%	

● Világítási időtartam beállítása

- A DIP-kapcsolóval **5** a mozgásérzékelős mennyezeti lámpa **1** világítási időtartama 6 fokozatban állítható.

Tudnivaló: A világítás időtartama az érzékelős mennyezeti lámpának **1** a 100 %-os megvilágítás melletti, a mozgás felismerését követő időtartamára vonatkozik.

ON ↑ [DIP SW]		4	5	6	
	I	ON	ON	ON	5s
	II	-	ON	ON	30s
	III	ON	-	ON	90s
	IV	-	-	ON	3min
	V	ON	ON	-	20min
VI	-	-	-	30min	

● A környezeti világosság beállítása

- A DIP-kapcsolóval **5** úgy állíthatja 5 fokozatban az érzékelőt, hogy a mozgásérzékelős mennyezeti lámpa **1** a környezet csak egy meghatározott világossági szintje alatt világít.
- Ha a „Disable” (deaktivált) beállítást választja, az érzékelős mennyezeti lámpa **1** „nappali fényérzékelője átvált, ha a környezet megvilágításától függetlenül mozgást érzékel nappal (50 lux, 30 lux: alkonyati üzemmód, 10 lux, 2 lux: éjszakai üzemmód).

ON ↑ [DIP SW]		7	8	9	
	I	ON	ON	ON	2lux
	II	ON	ON	-	10lux
	III	-	ON	-	30lux
	IV	ON	-	-	50lux
V	-	-	-	Disable	

● Karbantartás és tisztítás

⚠ VIGYÁZAT! ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!

A tisztításhoz előbb válassza le a lámpát az áramellátó hálózatról. Ehhez távolítsa el a

biztosítékot, vagy kapcsolja le a vezetékvédő kapcsolót a biztosítékszekrényben (0-állás).

- Ne használjon oldószereket, benzint vagy hasonlókat. Ezek károsíthatják a lámpát.
 - Hagyja teljesen lehűlni a lámpát.
- ⚠ VIGYÁZAT! ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!**
Elektromos biztonsági okok miatt a lámpát soha nem szabad vízzel vagy más folyadékkal tisztítani vagy a vízbe meríteni.
- A tisztításhoz csak egy száraz és szöszmentes kendőt használjon.
 - Helyezze vissza a biztosítékot, vagy kapcsolja vissza a vezetékvédő kapcsolót a biztosítékszekrényben (I-állás).

● Mentésítés



A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító helyeken adhat le ártalmatlanítás céljából. A zöld pont Németországra nem érvényes.



A hulladék elkülönítéséhez vegye figyelembe a csomagolóanyagban található jelzéseket. Ezek rövidítéseket (a) és számokat (b) tartalmaznak a következő jelentéssel: 1-7: műanyagok / 20-22: papír és karton / 80-98: kötőanyagok.



A termék és a csomagolóanyagok újrahasznosíthatóak, semmisítse meg ezeket elkülönítve a jobb hulladékkezelés érdekében. A Triman-logó csak Franciaországra vonatkozik.



A kiszolgált termék megsemmisítési lehetőségeiről lakóhelye illetékes önkormányzatánál tájékozódhat.



A környezete érdekében, ne dobja a kiszolgált terméket a háztartási szemétkébe, hanem adja le szakszerű ártalmatlanításra. A gyűjtőhelyekről és azok nyitvatartási idejéről az illetékes önkormányzatnál tájékozódhat.

● Garancia és szerviz

● Garancianyilatkozat

A termék vásárlásától számított 3 éves garancia csak a vásárlót illeti meg, tehát nem átruházható. Igazolásként őrizze meg a pénztári blokkot. A garanciaszolgáltatás csak az anyag- és gyártási hibákra vonatkozik és nem érvényes a fogyóeszközökre, illetve a nem rendeltetészerű használatból eredő károokra. A garancia idegenkezűség esetén megszűnik. Az Ön törvényes jogait ez a garancia nem korlátozza. Garanciális esetben telefonon vegye fel a kapcsolatot a szervizzel. Csak így lehetséges a hibás készülék díjmentes postázása részünkre. A készüléket gondosan gyártották és alapos minőségi vizsgálatnak vetették alá. A garanciális idő alatt minden anyag és gyártási hibát díjmentesen elhárítunk. Ha a garanciaidő alatt mégis hiányosságokat fedez fel, kérjük, küldje a készüléket a megadott szerviz címére a következő cmodellszám feltüntetésével: 9010.006.040. A garancia nem terjed ki olyan károokra, amelyek szakszerűtlen kezelés, a használati útmutató figyelmen kívül hagyása, vagy nem feljogosított személyek beavatkozása okozott, valamint a kopóalkatrészekre. A garanciateljesítmény a garanciaidőt nem hosszabbítja meg és nem újítja fel.

● Szerviz címe

Action GmbH
Im Langel 6
DE-59872 Meschede
NÉMETORSZÁG
Tel.: +49 (0) 2903 / 449 555
Fax: +49 (0) 2903 / 449 48410
E-mail: leuchtenservice@action-leuchten.de
www.action-leuchten.de

IAN 292987

Kérjük, kérdések esetére készítse elő a pénztárblokkot és a cikkszámot (pl. IAN 292987) a vásárlás tényének az igazolására.

● **Megfelelőségi nyilatkozat CE**

Ez a termék kielégíti az érvényes európai és nemzeti irányelvek követelményeit (2014/53/EU RED-Irányelv, 2009/125/EG Ökodizájn Irányelv, 2011/65/EU RoHS (Nyersanyag)-irányelv). A megfelelés bizonyított. Az ezzel kapcsolatos nyilatkozatok és iratok letétben, a gyártónál található.

Garantáljuk, hogy ez a 9010.006.040 jelű LED-es mennyezeti lámpa megfelel a 2014/53/EU-irányelvnek.

Adóteljesítmény: max. 0,5 mW

Frekvenciatartomány: 5,8 GHz

Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege az alábbi internetes címen érhető el: www.action-leuchten.de/service/konformitätserklärungen/

Legenda uporabljenih piktogramov	Stran 14
Uvod	Stran 14
Predvidena uporaba	Stran 14
Obseg dobave	Stran 15
Opis sestavnih delov	Stran 15
Tehnični podatki	Stran 15
Varnost	Stran 15
Varnostni napotki	Stran 15
Priprava	Stran 16
Potrebno orodje in material	Stran 16
Pred montažo	Stran 17
Začetek uporabe	Stran 17
Montaža svetilke na strop / steno	Stran 17
Zamenjava sijalke	Stran 17
Nastavitve	Stran 17
Nastavitev območja zaznavanja	Stran 18
Nastavljanje trajanja svetjenja	Stran 18
Nastavitev svetlosti okolice	Stran 18
Vzdrževanje in čiščenje	Stran 18
Odstranjevanje	Stran 18
Garancija in servis	Stran 19
Garancijska izjava	Stran 19
Naslov servisa	Stran 19
Izjava o skladnosti	Stran 19
Garancijski list	Stran 20

Legenda uporabljenih piktogramov			
	Preberite navodilo za uporabo!		Upoštevajte opozorila in varnostne napotke!
V ~	Volt (izmenična napetost)		Previdno! Nevarnost udara električnega toka!
Hz	Hertz (omrežna frekvenca)		Tako ravnate pravilno!
W	Vat (delovna moč)		Embalazo in napravo odstranite na okolju primeren način!
	Zaščitni razred II		Če je steklo svetilke okvarjeno, je treba takoj prenehati z uporabo.
	Svetilka je zaščitena pred škropljenjem z vodo iz vseh smeri in s tem primerna za uporabo na prostem.		Območje zaznavanja: maks. 12 m
	Življenjska doba 25.000 h		Kot zaznavanja pri montaži na steno: 150°
	100.000 vklopnih ciklov		Kot zaznavanja pri montaži na strop: 360°
	Te svetilke ne uporabljajte s stikali za zatemnjevanje in z elektronskimi stikali.		

Senzorska stropna svetilka

● Uvod

 Čestitamo vam za nakup nove naprave. Odločili ste se za kakovosten izdelek. Prosimo vas, da natančno in v celoti preberete navodila za uporabo izdelka. Odprite strani s slikami. Ta navodila so sestavni del izdelka in vsebujejo pomembne napotke za njegovo uporabo in ravnanje z njim. Vedno upoštevajte vse varnostne napotke. Pred začetkom uporabe se prepričajte, ali je omrežna napetost ustrezna in ali so vsi deli pravilno montirani. Če imate kakršna koli vprašanja ali

niste prepričani glede ravnanja z napravo, stopite v stik s svojim trgovcem ali s službo za pomoč uporabnikom. Navodila skrbno shranite in jih vedno izročite morebitni tretji osebi skupaj z izdelkom.

● Predvidena uporaba

Ta svetilka je primerna za uporabo v notranjih in zunanjih območjih. Svetilko lahko pritrdite na vse normalno vnetljive površine. Električar, ki bo namestil svetilko, mora paziti, da svetilke ne namesti na vlažno ali prevodno podlago! Ta naprava je izdelana izključno za uporabo v zasebnih gospodinjstvih.

● Obseg dobave

Ko izdelek vzamete iz embalaže, nemudoma preverite, ali ste prejeli vse sestavne dele in ali so vsi deli nepoškodovani.

- 1 Senzorska stropna svetilka
- 1 LED sijalka (5,5W, E27) (ni mogoče zatemniti)
- montažni material (zidni vložki in vijaki)
- 1 navodilo za uporabo

● Opis sestavnih delov

- 1 Stropna svetilka s senzorjem
- 2 Senčnik svetilke iz satiniranega stekla
- 3 Podstavek svetilke
- 4 LED sijalka (E27)
- 5 DIP-stikalo
- 6 Omrežni priključni kabel
- 7 Luknje za pritrdjevanje
- 8 Priključna sponka svetilke
- 9 Izvrtina
- 10 Tesnilo

● Tehnični podatki

Št. izdelka:	9010.006.040
Obratovalna napetost:	220–240V~, 50 Hz
Mere:	
Svetilka:	27,5 x 11,5 cm (Ø x V)
Podstavek:	25,5 cm, višina 2,8 cm
Steklo:	27,5 cm, višina 10 cm
Teža:	1.200 g
Območje zaznavanja:	1,2 m – maks. 12 m (nastavljivo)
Kot zaznavanja:	montaža na strop: 360 °, montaža na steno: 150 °
Trajanje svetlenja:	5 sekund – maks. 30 minut (nastavljivo)
Svetlost okolice:	nastavljiva; možnost izklopa
Okov:	1x E27, maks. 20 W

1 LED sijalka:	5,5W, 3.000K (toplo bela svetloba) 470 lumnov Ra ≥ 80 100.000 preklopnih ciklov
Življenjska doba:	25.000 ur
Vrsta zaščite:	IP44

● Varnost



Varnostni napotki

Pri škodi, ki bi nastala zaradi neupoštevanja teh navodil za uporabo, pravica do garancije preneha veljati! Za posledično škodo ne prevzemamo odgovornosti! Za materialno škodo ali za poškodbe oseb, ki bi jih povzročila nepravilna uporaba ali neupoštevanje varnostnih napotkov, ne prevzemamo odgovornosti! Svetilke ali embalažnega materiala ne pustite nenadzorovano ležati naokrog. Plastične folije in vrečke, plastični deli itd. bi lahko postali zelo nevarna igrača za otroke.

- 
OPAZORIL! SMRTNA NEVARNOST IN NEVARNOST NESREČ ZA MALČKE IN OTROKE!
 Otrok z embalažnim materialom nikoli ne puščajte brez nadzora. Obstaja nevarnost zadušitve z embalažnim materialom. Otroci pogosto podcenjujejo nevarnosti. Otrokom nikoli ne dovolite zadrževanja v bližini izdelka.
- Izdelek ni igrača in ne sodi v otroške roke. Otroci niso zmožni prepoznati nevarnosti, ki nastanejo pri rokovanju z izdelkom.
- Izdelek lahko uporabljajo otroci od 8. leta naprej ter osebe z zmanjšanimi fizičnimi, čutilnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe s pomanjkanjem izkušenj in/ali znanja, če so pod nadzorom ali če so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo nevarnosti, do katerih lahko pride med uporabo. Otroci se ne smejo igrati z izdelkom. Otroci ne smejo brez nadzora izvajati čiščenja in vzdrževanja.



Preprečite smrtno nevarnost zaradi udara električnega toka

- Izvedbo elektroinštalacijskih del prepustite kvalificiranemu električarju ali osebi, usposobljeni za izvajanje elektroinštalacij.
- Pred vsako priključitvijo na omrežje preverite, ali omrežni priključni kabel kaže znake morebitnih poškodb. Svetilke nikoli ne uporabljajte, če ste odkrili kakršne koli poškodbe.
- **PREVIDNO!** Poškodovan omrežni kabel predstavlja smrtno nevarnost zaradi udara električnega toka. V primeru poškodb, popravil ali drugih težav, se obrnite na servisno službo ali strokovnjaka s področja elektrike.
- Pred montažo odstranite varovalko ali izklopite varovalno stikalo v omarici z varovalkami (položaj 0).
- Pred montažo se prepričajte, ali je obstoječa omrežna napetost skladna s potrebno obratovno napetostjo svetilke (220–240 V~, 50 Hz).
- Obvezno preprečite, da bi svetilka prišla v stik z vodo ali drugimi tekočinami.
- Nikoli ne odpirajte ohišja svetilke in vanj ne vstavljajte nobenih predmetov. Tovrstni posegi predstavljajo smrtno nevarnost zaradi udara električnega toka.
- Vstavite le sijalko pravega tipa in ne presežite največje moči svetilke (maks. 20 W).
-  Razbito zaščitno steklo takoj zamenjajte z novim. Obrnite se na servisno mesto.
- Uporabiti smete le dele, ki jih je predvidel proizvajalec.
- Okvarjene sijalke takoj zamenjajte v ohlajenem stanju.
- Svetilke ne montirajte na vlažno ali električno prevodno podlago!



Preprečite nevarnost požara in poškodb

- Pri obratovanju svetilke lahko posamezni deli dosežejo visoke temperature. Pred vsemi deli počakajte, da se svetilka ohladi.

- Svetilke in embalažnega materiala ne puščajte brez nadzora. Plastične folije in vrečke, plastični deli itd. bi lahko otrokom postali nevarna igrača.
- Za preprečevanje nevarnosti požara svetilke ni dovoljeno uporabljati v embalaži.
- Svetilke ne prekrivajte s predmeti. Čezmerno segrevanje lahko povzroči požar.



Tako ravnate pravilno

- Svetilko montirajte tako, da je zaščiten pred vlago, vetrom in umazanijo.
- Za montažo se skrbno pripravite in si vzemite dovolj časa. Vnaprej si pripravite vse posamezne sestavne dele ali material, tako da je vse pregledno in na doseg.
- Ves čas bodite pozorni! Pazite na to, kar delate, in ves čas postopajte razumno.
- Svetilke v nobenem primeru ne montirajte, če niste zbrani ali se ne počutite dobro.

● Priprava

● Potrebno orodje in material

Navedeno orodje in materiali ne spadajo v obseg dobave. Gre za neobvezujoča priporočila in orientacijske vrednosti. Kakovost materiala je odvisna od posameznih razmer na kraju samem.

- svinčnik/orodje za označevanje
- indikator napetosti
- izvijač
- vrtnali stroj
- sveder
- kladivo
- lestev

● Pred montažo

Pomembno: Električni priključek lahko opravi le kvalificiran električar ali oseba, usposobljena za elektroinštalacije. Ta mora poznati lastnosti svetilke in določbe električnih priključkov.

Napotek: Pred prvim zagonom z izdelka odstranite ves embalažni material.

- Pred namestitvijo preberite in se dobro seznanite z vsemi navodili in slikami v teh navodilih, dobro spoznajte tudi svetilko samo.
- Pred namestitvijo se prepričajte, ali v napeljavi, na katero boste priključili svetilko, ni električne napetosti. Odstranite varovalko ali izklopite varovalno stikalo v električni omarici z varovalkami (položaj 0).
- S pomočjo indikatorja napetosti preverite, ali napeljava ni pod napetostjo.

● Začetek uporabe

● Montaža svetilke na strop/steno

- Pred namestitvijo se prepričajte, ali v napeljavi, na katero boste priključili svetilko, ni električne napetosti. Odstranite varovalko ali izklopite varovalno stikalo v električni omarici z varovalkami (položaj 0).
- Senčnik svetilke [2] zavrtite v levo s podstavka svetilke [3].
- Držite podstavek svetilke [3] na želenem mestu montaže. Upoštevajte izvrtino [9] v podstavku svetilke [3], skozi katero se uvede omrežni priključni kabel (glejte sl. B). Izvrtine označite s svinčnikom.
- Izvrtajte luknje in pazite, da ne boste poškodovali omrežnega priključnega kabla [6].
- V izvrtine vstavite zidne vložke. Po potrebi uporabite kladivo.
- Uvedite napeljavo hišne inštalacije v tesnilo [10] predvidene odprtine v podstavku svetilke [3] (glejte sl. B).

- Pritrdite napeljavo hišne inštalacije s pomočjo dveh vijakov pod kabelskim mostičkom (glejte sl. C).

Napotek: Poskrbite, da boste posamezne vodnike hišne inštalacije uvedli in pritrdili skladno z navedenimi barvami v priključno sponko svetilke [8]: vodnik z električnim tokom: črna ali rjava, simbol L; nevtralni vodnik: modra, simbol N; zaščitni vodnik: zeleno-rumena).

Napotek: Stropna svetilka s senzorjem [1] je zaščitno izolirana. Zaščitnega vodnika ni treba priključiti in lahko v stropni svetilki s senzorjem [1] ostane nepriključen.

- Privijte LED sijalko [4] v podstavek svetilke (glejte sl. D)
- Privijte senčnik svetilke [2] v desno na podstavek svetilke [3] (glejte sl. E).
- Znova vstavite varovalko ali vklopite varovalno stikalo v električni omarici z varovalkami (položaj I).

● Zamenjava sijalke

Napotek: Sijalko zamenjajte le takrat, kadar je senzorska stropna svetilka [1] ločena z električnega omrežja in je sijalka ohlajena, da boste preprečili opekline.

- Ločite stropno svetilko s senzorjem [1] z omrežja tako, da odstranite varovalko in s tem prekinete električni tokokrog.
- Počakajte pribl. 3 minute, da se stropna svetilka s senzorjem [1] ohladi.
- Senčnik svetilke [2] zavrtite v levo s podstavka svetilke [3].
- Vstavite novo LED sijalko.
- Trdno privijte senčnik svetilke [2] v desno na podstavek svetilke [3].
- Znova vklopite varovalko in preverite delovanje stropne svetilke s senzorjem [1].

● Nastavitve

Z izbiro kombinacij lahko prek DIP stikala [5] nastavite podatke senzorja za vsako specifično uporabo.

● Nastavitev območja zaznavanja

- Prek DIP stikala **5** lahko nastavite območje zaznavanja senzorja gibanja v 5 stopnjah.

10 %	pribl. 1,2 m
25 %	pribl. 3 m
50 %	pribl. 6 m
75 %	pribl. 9 m
100 %	pribl. 12 m

ON ↑ [5]		1	2	3	
	I	ON	ON	ON	100%
	II	–	ON	ON	75%
	III	ON	–	ON	50%
	IV	–	–	ON	25%
V	–	–	–	10%	

● Nastavljanje trajanja svetljenja

- Prek DIP stikala **5** lahko nastavite trajanje svetljenja stropne svetilke s senzorjem **1** v 6 stopnjah.

Napotek: Trajanje svetljenja se nanaša na čas 100-odstotne osvetlitve stropne svetilke s senzorjem **1**, potem ko je bilo zaznano gibanje.

ON ↑ [5]		4	5	6	
	I	ON	ON	ON	5s
	II	–	ON	ON	30s
	III	ON	–	ON	90s
	IV	–	–	ON	3min
	V	ON	ON	–	20min
VI	–	–	–	30min	

● Nastavitev svetlosti okolice

- Prek DIP stikala **5** lahko senzor nastavite v 5 stopnjah tako, da stropna svetilka s senzorjem **1** sveti le pri določeni mejni svetlosti okolice.
- Če izberete nastavitev »Disable« (onemogočeno), preklopi senzor za dnevno svetlobo stropne svetilke s senzorjem **1**, če je bilo zaznano gibanje, neodvisno od svetlosti

okolice (50 luksov, 30 luksov: zatemnitev 10 luksov, 2 luksa: nočno obratovanje).

ON ↑ [5]		7	8	9	
	I	ON	ON	ON	2lux
	II	ON	ON	–	10lux
	III	–	ON	–	30lux
	IV	ON	–	–	50lux
V	–	–	–	Disable	

● Vzdrževanje in čiščenje

⚠ PREVIDNO! NEVARNOST UDARA ELEKTRIČNEGA TOKA! Za čiščenje svetilko najprej odklopite z električnega omrežja. Odstranite varovalko ali izklopite varovalno stikalo v električni omarici z varovalkami (položaj 0).

- Ne uporabljajte topil, bencina ipd. Pri tem bi se svetilka poškodovala.
- Svetilka naj se povsem ohladi.

⚠ PREVIDNO! NEVARNOST UDARA ELEKTRIČNEGA TOKA! Zaradi električne varnosti svetilke nikoli ne smete čistiti z vodo ali drugimi tekočinami ali je celo potapljati v vodo.

- Za čiščenje uporabljajte samo suho krpo, ki ne pušča vlaken.
- Nato znova vstavite varovalko ali vklopite varovalno stikalo v električni omarici z varovalkami (položaj I).

● Odstranjevanje



Embalaza je narejena iz okolju primer-
nih materialov, ki jih lahko oddate za re-
cikliranje na lokalnih zbirališčih
odpadkov. Zelena točka ne velja za
Nemčijo.



Upoštevajte oznake embalažnih materi-
alov za ločevanje odpadkov, ki so ozna-
čene s kraticami (a) in številkami (b) z
naslednjim pomenom: 1–7: umetne
mase / 20–22: papir in karton / 80–98:
vezni materiali.



Izdelek in materiale embalaže je mogoče reciklirati; za lažjo obdelavo odpadkov jih odstranite ločeno. Logotip Triman velja samo za Francijo.



O možnostih odstranjanja odsluženega izdelka se lahko pozanimате pri svoji občinski ali mestni upravi.



Ko je vaš izdelek dotrajan, ga zaradi varovanja okolja ne odvrzite med gospodinjske odpadke, temveč ga oddajte na ustreznem zbirališču tovrstnih odpadkov. O zbirnih mestih in njihovih delovnih časih se lahko pozanimate pri svoji pristojni občinski upravi.

● **Garancija in servis**

● **Garancijska izjava**

3-letna garancija od datuma nakupa te naprave velja samo za prvotnega kupca in ni prenosljiva. Shranite račun kot dokazilo o nakupu. Storitve iz garancije veljajo le za napake pri materialu ali izdelavi, ne pa za obrabljene dele ali za poškodbe zaradi nepravilne uporabe. Garancija preneha veljati ob posegu tretje osebe. Vaših zakonskih pravic ta garancija ne omejuje. V primeru uveljavljanja garancije se po telefonu obrnite na servisno službo. Samo tako je zagotovljeno brezplačno pošiljanje vaše naprave. Naprava je bila skrbno izdelana, njena kakovost pa je bila natančno preverjena. V času garancije brezplačno popravimo vse napake v materialu ali izdelavi. Če bi se v času garancije kljub temu pojavile pomanjkljivosti, napravo pošljite na navedeni naslov servisa in navedite naslednjo številko modela: 9010.006.040. Iz garancije je izključena škoda, ki je posledica neustrezne uporabe, neupoštevanja navodila za uporabo ali posegov v napravo s strani nepooblaščenih oseb, ter deli, ki se hitro obrabijo. V primeru uveljavljanja garancije se čas garancije niti ne podaljša niti ne obnovi.

● **Naslov servisa**

Action GmbH
Im Langel 6
DE-59872 Meschede
NEMČIJA
Tel.: +49 (0) 2903 / 449 555
Faks: +49 (0) 2903 / 449 48410
E-pošta: leuchtenservice@action-leuchten.de
www.action-leuchten.de

IAN 292987

Prosimo, da za vsa vprašanja pripravite blagajniški račun in številko izdelka (IAN 292987) kot dokazilo o nakupu.

● **Izjava o skladnosti CE**

Ta izdelek zadošča zahtevam veljavnih evropskih in nacionalnih direktiv (Direktiva RED 2014/53/EU, Direktiva Ökodesign 2009/125/ES, Direktiva o nevarnih snoveh 2011/65/EU). Skladnost je bila dokazana. Ustrezna izjava in dokumenti so shranjeni pri proizvajalcu.

S tem izjavljamo, da LED stropna svetilka 9010.006.040 ustreza direktivi 2014/53/EU. Oddajna moč: maks. 0,5 mW
Frekvenčno območje: 5,8 GHz
Ce-lotno besedilo EU-izjave o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu: www.action-leuchten.de/service/konformitätserklärungen/



Pooblašчени serviser:

OWIM GmbH & Co. KG
Stiftsbergstraße 1
DE-74167 Neckarsulm
NEMČIJA

Servisna telefonska številka: 00386 (0) 80 28 60

Garancijski list

1. S tem garancijskim listom OWIM GmbH & Co. KG, Stiftsbergstraße 1, DE-74167 Neckarsulm, Nemčija jamčimo, da bo izdelek v garancijskem roku ob normalni in pravilni uporabi brezhibno deloval in se zavezuje, da bomo ob izpolnitvenih spodaj navedenih pogojih odpravili morebitne pomanjkljivosti in okvare zaradi napak v materialu ali izdelavi oziroma po svoji presoji izdelek zamenjali ali vrnilo kupnino.
2. Garancija je veljavna na ozemlju Republike Slovenije.
3. Garancijski rok za proizvod je 3 leta od datuma izročitve blaga. Datum izročitve blaga je razviden iz računa.
4. Kupec je dolžan okvaro javiti pooblaščenemu servisu oziroma se informirati o nadaljnjih postopkih na zgoraj navedeni telefonski številki. Svetujemo vam, da pred tem natančno preberete navodila o sestavi in uporabi izdelka.
5. Kupec je dolžan pooblaščenemu servisu predložiti garancijski list in račun, kot potrdilo in dokazilo o nakupu ter dnevu izročitve blaga.
6. V primeru, da proizvod popravlja nepooblaščen servis ali oseba, kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije.
7. Vzroki za okvaro oziroma nedelovanje izdelka morajo biti lastnosti stvari same in ne vzroki, ki so zunaj proizvajalčeve oziroma prodajalčeve sfere. Kupec ne more uveljavljati zahtevkov iz te garancije, če se ni držal priloženih navodil za sestavo in uporabo izdelka ali če je izdelek kakorkoli spremenjen ali nepravilno vzdrževan.
8. Jamčimo servis in rezervne dele še 3 leta po preteku garancijskega roka.
9. Obrabni deli oz. potrošni material so izvzeti iz garancije.
10. Vsi potrebni podatki za uveljavljanje garancije se nahajajo na dveh ločenih dokumentih (garancijski list, račun).
11. Ta garancija proizvajalca ne izključuje pravic potrošnika, ki izhajajo iz odgovornosti prodajalca za napake na blagu.

Prodajalec:

Lidl Slovenija d.o.o. k.d., Pod lipami 1, SI-1218 Komenda

Legenda použitých piktogramů	Strana 22
Úvod	Strana 22
Použití ke stanovenému účelu	Strana 23
Obsah dodávky	Strana 23
Popis dílů	Strana 23
Technické údaje	Strana 23
Bezpečnost	Strana 23
Bezpečnostní upozornění	Strana 23
Příprava	Strana 24
Potřebné nářadí a materiál	Strana 24
Před instalací	Strana 25
Uvedení do provozu	Strana 25
Montáž svítidla na strop / stěnu	Strana 25
Výměna žárovky	Strana 25
Nastavení	Strana 25
Nastavení rozsahu snímané oblasti	Strana 26
Nastavení doby svícení	Strana 26
Nastavení intenzity okolního osvětlení	Strana 26
Údržba a čištění	Strana 26
Zlikvidování	Strana 26
Záruka a servis	Strana 27
Prohlášení k záruce	Strana 27
Adresa servisu	Strana 27
Prohlášení o shodě	Strana 27

Legenda použitých piktogramů			
	Přečtěte si návod k obsluze!		Dbejte na výstrahy a řiďte se bezpečnostními pokyny!
V ~	Volt (střídavé napětí)		Pozor! Nebezpečí zásahu elektrickým proudem!
Hz	Herz (kmitočet)		Takto postupujete správně!
W	Watt (činný výkon)		Obal i výrobek likvidujte ekologicky!
	Ochranná třída II		Pokud je skleněné stínidlo vadné, musíte svítidlo okamžitě vyřadit z provozu.
	Svítidlo je chráněno ze všech stran proti stříkající vodě a díky tomu je vhodné do venkovních prostor.		Snímaný rozsah max.: 12 m
	Životnost 25 000 hod.		Úhel snímání při montáži na stěnu: 150°
	100 000 spínacích cyklů		Úhel snímání při montáži na strop: 360°
	Toto svítidlo není vhodné k regulaci intenzity světla a pro elektronické spínače.		

Stropní svítidlo se senzorem

● Úvod

 Blahopřejeme vám ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se tím pro vysoce kvalitní výrobek. Přečtěte si laskavě kompletně a pečlivě tento návod k obsluze. Otevřete si stránky s obrázkem. Tento návod je součástí tohoto výrobku a obsahuje důležité informace k jeho uvedení do provozu a k zacházení s ním. Řiďte se vždy všemi bezpečnostními pokyny. Před uvedením do provozu zkontrolujte, jestli je k dispozici správné

napětí a jestli jsou všechny díly správně namontované. Jestliže máte ještě otázky nebo jste si nejistí při ovládání přístroje, kontaktujte vašeho prodejce nebo servis. Návod pečlivě uschovejte a případně jej předějte třetí osobě.

● Použití ke stanovenému účelu

Toto svítidlo je vhodné k použití ve vnitřních a venkovních prostorech. Výrobek lze upevnit na všechny běžně hořlavé povrchy. Elektrikář, který je instalací svítidla pověřen, musí dbát na to, aby ho neinstaloval na vlhkém nebo vodivém podkladu! Tento přístroj je určen pouze k použití v domácnosti.

● Obsah dodávky

Bezprostředně po vybalení vždy zkontrolujte úplnost dodávky a bezvadný stav zařízení.

- 1 Stropní svítidlo se senzorem
- 1 žárovka LED (5,5 W, E27) (nelze tlumit intenzitu světla) a montážní materiál (hmoždinky a šrouby)
- 1 návod k obsluze

● Popis dílů

- 1 Senzor stropního svítidla
- 2 Stínítko svítidla ze satinovaného skla
- 3 Základna svítidla
- 4 Žárovka LED (E27)
- 5 Přepínač DIP
- 6 Síťový připojovací kabel
- 7 Otvory k upevnění
- 8 Svorka k připojení svítidla
- 9 Otvor
- 10 Těsnění

● Technické údaje

Č. výrobku:	9010.006.040
Provozní napětí:	220–240 V~ 50 Hz
Rozměry:	
Svítidlo:	27,5 x 11,5 cm (Ø x V) Základna:
	25,5 cm, výška 2,8 cm
Sklo:	27,5 cm, výška 10 cm
Hmotnost:	1.200 g
Rozsah snímání:	1,2 m – max. 12 m (nastavitelné)

Úhel snímání:	montáž na strop: 360 °, montáž na stěnu: 150 °
Doba svícení:	5 sekund – max. 30 minut (nastavitelné)
Intenzita okolního světla:	nastavitelná; lze deaktivovat
Objímka:	1 x E27, max. 20 W
1 žárovka LED:	5,5 W, 3.000 K (teplé - studené světlo) 470 lumenů Ra ≥ 80 100 000 cyklů sepnutí
Životnost:	25.000 hodin
Stupeň krytí:	IP44

● Bezpečnost



Bezpečnostní upozornění

V případě poškození, která jsou způsobena nedodržením tohoto návodu k obsluze, zaniká nárok na záruku! Za následné škody nelze přebírat žádné ručení! Za hmotné škody nebo úrazy osob, způsobené neodborným zacházením nebo nerespektováním bezpečnostních pokynů, nepřebíráme žádné ručení! Nenechávejte svítidlo nebo obalový materiál ležet bez dohledu. Umělohmotné fólie / sáčky, umělohmotné díly atd., mohou být pro děti nebezpečnou hračkou.

-  **VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRAZENÍ MALÝCH A VĚTŠÍCH**

DĚTÍ! Nenechávejte děti nikdy samotné s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti často podcení nebezpečí. Výrobek chraňte před dětmi.

- Tento výrobek není hračka a nepatří do dětských rukou. Děti nemohou při manipulaci s výrobkem rozpoznat hrozící nebezpečí.
- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny

o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem

si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu výrobku.



Zabraňte ohrožení života v důsledku zásahu elektrickým proudem

- Elektrickou instalaci nechte provádět jen vyučeného elektrikáře nebo osobu s odpovídajícími zkušenostmi.
 - Před každým připojením k síti kontrolujte připojovací kabel, jestli není poškozený. Nikdy nepoužívejte svítidlo, pokud jste zjistili, že je poškozené.
 - **POZOR!** Poškozené síťové kabely znamenají nebezpečí ohrožení života elektrickým proudem. Při poškozeních, opravách nebo jiných problémech se obraťte na servis nebo na kvalifikovaného elektrikáře.
 - Před montáží odstraňte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).
 - Před montáží se přesvědčte, zda se shoduje napětí elektrického proudu, které máte k dispozici, s napětím potřebným pro svítidlo (220–240 V~, 50 Hz).
 - Bezpodmínečně zabraňte kontaktu výrobku s vodou nebo jinými kapalinami.
 - Neotevírejte nikdy těleso svítidla ani nestrkejte dovnitř žádné předměty. Takové jednání představuje nebezpečí života následkem zásahu elektrickým proudem.
 - Používejte výhradně žárovky správného typu a nepřekračujte max. výkon svítidla (max. 20 W).
 - Vyměňte ihned prasklé ochranné sklo za nové. Kontaktujte servis.
- 
- Je dovoleno používat pouze výrobkem stanovené díly.
 - Vadné žárovky po vychladnutí ihned vyměňte.
 - Neinstalujte svítidlo na vlhkém nebo vodivém povrchu!



Vyvarujte se nebezpečí požáru a poranění

- Za provozu svítidla se mohou některé součásti zahřát na vysokou teplotu. Nechejte svítidlo před provedením jakýchkoliv činností zcela vychladnout.
- Nenechávejte ležet svítidlo nebo obalový materiál bez dohledu. Umělohmotné fólie, sáčky, a díly atd., by mohly být pro děti nebezpečnou hračkou.
- Svítidlo nesmíte používat v jeho obalu, zabraňte tím nebezpečí požáru.
- Nezakrývejte svítidlo žádnými předměty. Nadměrné zahřívání může vést ke vzniku požáru.



Takto postupujete správně

- Montujte svítidlo tak, aby bylo chráněno před vlhkem a znečištěním.
- Montáž nejdříve pečlivě připravte, udělejte si na ni čas. Rozložte si přehledně všechny jednotlivé díly, abyste je měli po ruce.
- Buďte vždy pozorní! Dbejte vždy na to, co děláte, a postupujte s rozumem.
- V žádném případě nemontujte svítidlo, jestliže jste nekoncentrovaní nebo se necítíte dobře.

● Příprava

● Potřebné nářadí a materiál

Uvedené nářadí a materiál nejsou součástí dodávky. Jedná se zde o nezávazné údaje a orientační hodnoty. Vlastnosti materiálu jsou závislé na individuálních místních podmínkách.

- tužka / pomůcka k označení
- zkoušečka napětí
- šroubovák
- vrtačka
- vrták
- kladivo
- žebřík

● Před instalací

Důležité: Připojení musí provést vyučený elektrikář nebo osoba zaškolená pro práce na elektrických rozvodech. Tato osoba musí být seznámena s vlastnostmi svítidla a s předpisy pro připojení.

Upozornění: Před prvním použitím odstraňte veškerý obalový materiál.

- Před instalací se nejdříve seznámte se svítidlem, pokyny a obrázky v tomto návodu.
- Před instalací zajistěte, aby byl přívod elektrického proudu ke svítidlu bez napětí. Za tímto účelem vyjměte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).
- Zkontrolujte beznapěťový stav zkoušečkou.

● Uvedení do provozu

● Montáž svítidla na strop / stěnu

- Před instalací zajistěte, aby byl přívod elektrického proudu ke svítidlu bez napětí. Za tímto účelem vyjměte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).
- Odšroubujte stínítko svítidla [2] proti směru hodinových ručiček ze základny svítidla [3].
- Přidržte základnu svítidla [3] v požadované montážní poloze. Dávejte přitom pozor na otvor [9] v základně svítidla [3], kterým je zaveden elektrický kabel (viz obr. B). Označte si vrtané otvory tužkou.
- Vyvrtejte otvory a dávejte pozor, abyste nepoškodili elektrický síťový kabel [6].
- Vložte do vyvrtaných otvorů hmoždinky. Podle potřeby použijte kladivo.
- Zaveďte rozvody domovní instalace do těsnění [10] příslušných otvorů v základně svítidla [3] (viz obr. B).
- Upevněte vodič domovní instalace pomocí dvou šroubů pod kabelový můstek (viz obr. C).

Upozornění: Dávejte pozor, abyste zavedli jednotlivé vodiče domovní instalace podle příslušných barev do přívodní svorky svítidla [8] v objímce a přišroubovali je elektrický vodič: černý nebo hnědý, symbol L; neutrální vodič:

modrý, symbol N; ochranný vodič: zelenožlutý).

Upozornění: Stropní svítidlo se senzorem [1] má konstrukci s ochrannou izolací. Ochranný vodič nemusíte připojovat a může zůstat volně ve stropním svítidle se senzorem [1].

- Našroubujte žárovku LED [4] do objímky svítidla (viz obr. D)
- Našroubujte stínítko svítidla [2] ve směru hodinových ručiček na základnu svítidla [3] (viz obr. E).
- Nasadte zase pojistku nebo zapněte jistič v pojistkové skříni (do polohy I).

● Výměna žárovky

Upozornění: Žárovku smíte vyměnit pouze po odpojení stropního svítidla se senzorem [1] od elektrického proudu a po vychladnutí žárovky tak, abyste zabránili popálení.

- Odpojte stropní svítidlo se senzorem [1] od elektrické sítě vyjmutím pojistky tak, abyste přerušili elektrický obvod.
- Vyčkejte cca 3 minuty, než stropní svítidlo se senzorem [1] vychladne.
- Odšroubujte stínítko svítidla [2] proti směru hodinových ručiček ze základny svítidla [3].
- Našroubujte novou žárovku LED.
- Pevně našroubujte stínítko svítidla [2] ve směru hodinových ručiček na základnu svítidla [3].
- Opět zapněte pojistku a zkontrolujte funkci stropního svítidla se senzorem [1].

● Nastavení

Výběrem kombinace na přepínači DIP [5] můžete nastavit data senzoru pro každou specifickou situaci.

● Nastavení rozsahu snímané oblasti

- Pomocí přepínače DIP [5] můžete nastavit rozsah oblastí snímané pohybovým senzorem v 5 stupních.

10%	cca 1,2 m
25%	cca 3 m
50%	cca 6 m
75%	cca 9 m
100%	cca 12 m

ON ↑ [5]		1	2	3	
	I	ON	ON	ON	100%
	II	–	ON	ON	75%
	III	ON	–	ON	50%
	IV	–	–	ON	25%
V	–	–	–	10%	

● Nastavení doby svícení

- Pomocí přepínače DIP [5] můžete nastavit dobu svícení stropního svítidla se senzorem [1]

Upozornění: Doba svícení se vztahuje na dobu stropního svítidla se senzorem [1] při 100% osvětlení po identifikaci pohybu.

ON ↑ [5]		4	5	6	
	I	ON	ON	ON	5s
	II	–	ON	ON	30s
	III	ON	–	ON	90s
	IV	–	–	ON	3min
	V	ON	ON	–	20min
VI	–	–	–	30min	

● Nastavení intenzity okolního osvětlení

- Pomocí přepínače DIP [5] můžete nastavit senzor v 5 stupních tak, aby stropní svítidlo se senzorem [1] svítilo pouze při dosažení stanovené meze intenzity okolního osvětlení.
- Při výběru nastavení „Disable“ (deaktivováno) přepne senzor denního světla stropního svítidla

se senzorem [1], jakmile bude rozpoznán pohyb nezávisle na intenzitě okolního osvětlení (50 luxů, 30 luxů: režim stmívání, 10 luxů, 2 luxy: noční režim).

ON ↑ [5]		7	8	9	
	I	ON	ON	ON	2lux
	II	ON	ON	–	10lux
	III	–	ON	–	30lux
	IV	ON	–	–	50lux
V	–	–	–	Disable	

● Údržba a čištění

- ⚠ **POZOR! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!** Před čištěním nejprve výrobek odpojte od elektrické sítě. Za tímto účelem vyměňte pojistku nebo vypněte jistič v pojistkové skříni (poloha 0).
- Nepoužívejte k čištění ředidla, benzín nebo podobné látky, svítidlo můžete poškodit.
- Nechte svítidlo zcela vychladnout.
- ⚠ **POZOR! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PROUDEM!** Z důvodu elektrické bezpečnosti se svítidlo nikdy nesmí čistit vodou nebo jinými kapalinami nebo dokonce do vody ponořovat.
- K čištění použijte jen suchou utěrku, která nepouští vlákna.
- Nasadte zase pojistku nebo zapněte jistič v pojistkové skříni (do polohy I).

● Zlikvidování



Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů. Zelený bod neplatí pro Německo.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

● Záruka a servis

● Prohlášení k záruce

Záruka 3 roky ode dne zakoupení platí jen pro první kupujícího, je nepřenosná. Uschovejte si pokladní stvrzenku jako doklad o zakoupení. Záruka platí jen pro vady materiálu nebo chyby z výroby, nevztahuje se na díly podléhající opotřebením nebo na škody vzniklé neodborným používáním. Cizím zásahem do výrobku zaniká záruka. Vaše zákonná práva nejsou touto zárukou omezena. V případě, že chcete uplatnit záruku, obraťte se telefonicky na náš servis. Jen tak je možné zajistit bezplatné zaslání vašeho přístroje. Přístroj byl pečlivě vyroben a podroben přesné kontrole kvality. Během záruční doby odstraníme bezplatně všechny vady materiálu a opravíme závady z výroby. V případě, že se během záruční doby vyskytnou závady, zašlete výrobek na uvedenou adresu servisu a uveďte následující číslo modelu: 9010.006.040. Ze záruky jsou vyloučeny škody způsobené neodborným zacházením, nerespektováním pokynů v návodu k obsluze, zásahem neautorizované osoby a rychle opotřebitelné díly. Záručním výkonem se záruční doba neprodlouží ani neobnoví.

● Adresa servisu

Action GmbH
Im Langel 6
DE-59872 Meschede
NĚMECKO
Tel.: +49 (0) 2903 / 449 555
Fax: +49 (0) 2903 / 449 48410
E-mail: leuchtenservice@action-leuchten.de
www.action-leuchten.de

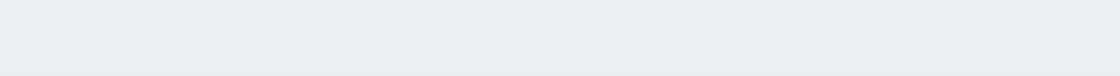
IAN 292987

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (IAN 292987) jako doklad o nákupu.

● Prohlášení o shodě CE

Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic (směrnice RED 2014 / 53 / EU, směrnice pro ekologický design 2009 / 125 / ES, směrnice RoHS 2011 / 65 / EU). Shoda byla doložena. Příslušná prohlášení a dokumentace jsou uloženy u výrobce.

Tímto prohlašujeme, že stropní svítidlo LED 9010.006.040 odpovídá směrnici 2014/53/EU.
Vysílací výkon: 0,5 mW
Frekvenční rozsah: 5,8 GHz
Úplné znění textu EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující webové stránce:
www.action-leuchten.de/service/konformitaetserklaerungen/



Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 30
Einleitung	Seite 30
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 31
Lieferumfang.....	Seite 31
Teilbeschreibung.....	Seite 31
Technische Daten.....	Seite 31
Sicherheit	Seite 31
Sicherheitshinweise.....	Seite 31
Vorbereitung	Seite 33
Benötigtes Werkzeug und Material.....	Seite 33
Vor der Installation	Seite 33
Inbetriebnahme	Seite 33
Leuchte an Decke/Wand montieren.....	Seite 33
Leuchtmittel wechseln.....	Seite 34
Einstellungen	Seite 34
Erfassungsbereich einstellen.....	Seite 34
Leuchtdauer einstellen.....	Seite 34
Umgebungselligkeit einstellen.....	Seite 34
Wartung und Reinigung	Seite 35
Entsorgung	Seite 35
Garantie und Service	Seite 35
Garantieerklärung.....	Seite 35
Serviceadresse.....	Seite 35
Konformitätserklärung.....	Seite 36

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Bedienungsanleitung lesen!		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
V ~	Volt (Wechselspannung)		Vorsicht! Stromschlaggefahr!
Hz	Hertz (Frequenz)		So verhalten Sie sich richtig!
W	Watt (Wirkleistung)		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
	Schutzklasse II		Falls das Leuchtenglas defekt ist, muss die Leuchte sofort außer Betrieb gesetzt werden.
	Die Leuchte ist gegen Spritzwasser aus allen Richtungen geschützt und somit für den Außenbereich geeignet.		Erfassungsbereich: max. 12 m
	Lebensdauer 25.000h		Erfassungswinkel Wandmontage: 150 °
	100.000 Schaltzyklen		Erfassungswinkel Deckenmontage: 360 °
	Diese Leuchte ist nicht geeignet für Dimmer und elektronische Schalter.		

Sensor-Deckenleuchte

● Einleitung

 Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seiten mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und

ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Diese Leuchte ist für den Betrieb im Innenbereich und Außenbereich geeignet. Die Leuchte kann auf allen normal entflammaren Oberflächen befestigt werden. Die Elektrofachkraft, die die Leuchte installiert, hat darauf zu achten, dass die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund installiert wird! Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen.

● Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

- 1 Sensor-Deckenleuchte
- 1 LED-Leuchtmittel (5,5 W, E27) (nicht dimmbar)
- Montagematerial (Dübel und Schrauben)
- 1 Bedienungsanleitung

● Teilbeschreibung

- 1 Sensor-Deckenleuchte
- 2 Lampenschirm aus satiniertem Glas
- 3 Leuchten-Basis
- 4 LED-Leuchtmittel (E27)
- 5 DIP-Schalter
- 6 Netzanschlusskabel
- 7 Befestigungslöcher
- 8 Leuchtenanschlussklemme
- 9 Bohrung
- 10 Dichtung

● Technische Daten

Artikelnr.:	9010.006.040
Betriebsspannung:	220 – 240V~, 50Hz
Maße:	
Leuchte:	27,5 x 11,5 cm (Ø x H)
Basis:	25,5 cm, Höhe 2,8 cm

Glas:	27,5 cm, Höhe 10 cm
Gewicht:	1.200 g
Erfassungsbereich:	1,2 m – max. 12 m (einstellbar)
Erfassungswinkel:	Deckenmontage: 360°, Wandmontage: 150°
Leuchtdauer:	5 Sekunden – max. 30 Minuten (einstellbar)
Umgebungs- helligkeit:	einstellbar; ist deaktivierbar
Fassung:	1 x E27, max. 20 W
1 LED-Leuchtmittel:	5,5 W, 3.000 K (warm-weißes Licht) 470 Lumen Ra ≥ 80 100.000 Schaltzyklen
Lebensdauer:	25.000 Stunden
Schutzart:	IP44

● Sicherheit



Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen! Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen! Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterial nicht achtlos liegen. Plastikfolien / -tüten, Kunststoffteile, etc. können für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.

-  **WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!** Lassen

Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt ist kein Spielzeug, es gehört nicht in Kinderhände. Kinder können die Gefahren, die im Umgang mit dem Produkt entstehen, nicht erkennen.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.



Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Lassen Sie die Elektroinstallation durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallation eingewiesene Person durchführen.
- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss das Netzanschlusskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- **VORSICHT!** Beschädigte Netzkabel bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Wenden Sie sich bei Beschädigungen, Reparaturen oder anderen Problemen an der Leuchte an die Servicestelle oder eine Elektrofachkraft.
- Entfernen Sie vor der Montage die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (220–240V~, 50Hz).
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse der Leuchte oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselbe. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Setzen Sie nur Leuchtmittel des richtigen Typs ein und überschreiten Sie nicht die max. Leistung der Lampe (max. 20 W).
-  Ersetzen Sie ein zerbrochenes Schutzglas sofort durch ein neues. Wenden Sie sich an die Servicestelle.

- Es dürfen nur die vom Hersteller vorgesehenen Teile verwendet werden.
- Wechseln Sie defekte Leuchtmittel im abgekühlten Zustand sofort aus.
- Die Leuchte nicht auf feuchtem oder leitendem Untergrund installieren!



Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- Bei Betrieb der Leuchte können an einzelnen Teilen hohe Temperaturen auftreten. Lassen Sie die Leuchte vor allen Arbeiten abkühlen.
- Lassen Sie die Leuchte oder Verpackungsmaterialien nicht achtlos liegen. Plastikfolien/-tüten, Kunststoffteile etc. könnten für Kinder zu einem gefährlichen Spielzeug werden.
- Die Leuchte darf nicht in der Verpackung betrieben werden, um Brandgefahr zu vermeiden.
- Decken Sie die Leuchte nicht mit Gegenständen ab. Eine übermäßige Wärmeentwicklung kann zu Brandentwicklung führen.



So verhalten Sie sich richtig

- Montieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Bereiten Sie die Montage sorgfältig vor und nehmen Sie sich ausreichend Zeit. Legen Sie alle Einzelteile oder Material vorher übersichtlich und griffbereit zurecht.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf, was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor.
- Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.

● Vorbereitung

● Benötigtes Werkzeug und Material

Die genannten Werkzeuge und Materialien sind nicht im Lieferumfang enthalten. Es handelt sich hierbei um unverbindliche Angaben und Werte zur Orientierung. Die Beschaffenheit des Materials richtet sich nach den individuellen Gegebenheiten vor Ort.

- Bleistift / Markierwerkzeug
- Spannungsprüfer
- Schraubendreher
- Bohrmaschine
- Bohrer
- Hammer
- Leiter

● Vor der Installation

Wichtig: Der elektrische Anschluss muss durch einen ausgebildeten Elektriker oder eine für Elektroinstallation eingewiesene Person erfolgen. Diese muss Kenntnis über die Eigenschaften der Leuchte und Anschlussbestimmung haben.

Hinweis: Entfernen Sie vor der ersten Inbetriebnahme sämtliches Verpackungsmaterial.

- Machen Sie sich vor der Installation mit allen Anweisungen und Abbildungen in dieser Anleitung sowie mit der Leuchte selbst vertraut.
- Stellen Sie vor der Installation sicher, dass an der Leitung, an der die Leuchte angeschlossen werden soll, keine Spannung vorliegt. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Überprüfen Sie die Spannungsfreiheit mittels Spannungsprüfer.

● Inbetriebnahme

● Leuchte an Decke / Wand montieren

- Stellen Sie vor der Installation sicher, dass an der Leitung, an der die Leuchte angeschlossen werden soll, keine Spannung vorliegt. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).
- Drehen Sie den Lampenschirm **2** entgegen dem Uhrzeigersinn von der Leuchten-Basis **3**.
- Halten Sie die Leuchten-Basis **3** an die gewünschte Montageposition. Beachten Sie die Bohrung **9** in der Leuchten-Basis **3** durch welche das Netzanschlusskabel eingeführt wird (siehe Abb. B). Markieren Sie die Bohrlöcher mit einem Bleistift.
- Bohren Sie die Löcher und stellen Sie sicher, dass Sie das Netzanschlusskabel **6** nicht beschädigen.
- Stecken Sie die Dübel in die Bohrlöcher. Nehmen Sie falls notwendig, einen Hammer zur Hilfe.
- Führen Sie die Leitung der Hausinstallation in die Dichtung **10** der vorgesehenen Öffnung in der Leuchten-Basis **3** (siehe Abb. B).
- Befestigen Sie die Leitung der Hausinstallation mittels der zwei Schrauben unter der Kabelbrücke (siehe Abb. C).

Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie die einzelnen Leitungen der Hausinstallation entsprechend den vorgegebenen Farben in die Leuchtenanschlussklemme **8** der Fassung einführen und festschrauben: stromführender Leiter: schwarz oder braun, Symbol L; Neutralleiter: blau, Symbol N; Schutzleiter: grün-gelb

Hinweis: Die Sensor-Deckenleuchte **1** ist schutzisoliert aufgebaut. Der Schutzleiter braucht nicht angeschlossen werden und kann in der Sensor-Deckenleuchte **1** lose verbleiben.
- Schrauben Sie das LED-Leuchtmittel **4** in die Lampenfassung der Leuchte (siehe Abb. D)

Inbetriebnahme / Einstellungen

- Drehen Sie den Lampenschirm **2** im Uhrzeigersinn auf die Leuchten-Basis **3** (siehe Abb. E).
- Setzen Sie die Sicherung wieder ein oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter am Sicherungskasten ein (I-Stellung).

		1	2	3	
ON ↑ 	I	ON	ON	ON	100%
	II	-	ON	ON	75%
	III	ON	-	ON	50%
	IV	-	-	ON	25%
	V	-	-	-	10%

● Leuchtmittel wechseln

Hinweis: Wechseln Sie das Leuchtmittel nur, wenn die Sensor-Deckenleuchte **1** vom Stromnetz getrennt und das Leuchtmittel abgekühlt ist, um Verbrennungen zu vermeiden.

- Trennen Sie die Sensor-Deckenleuchte **1** vom Netz, indem Sie die Sicherung heraus nehmen, um den Stromkreis zu unterbrechen.
- Warten Sie ca. 3 Minuten, bis die Sensor-Deckenleuchte **1** abgekühlt ist.
- Drehen Sie den Lampenschirm **2** entgegen dem Uhrzeigersinn von der Leuchten-Basis **3**.
- Setzen Sie das neue LED-Leuchtmittel ein.
- Drehen Sie den Lampenschirm **2** im Uhrzeigersinn fest auf die Leuchten-Basis **3**.
- Schalten Sie die Sicherung wieder ein und prüfen die Funktion der Sensor-Deckenleuchte **1**.

● Einstellungen

Sie können durch Auswahl der Kombination am DIP-Schalter **5** Sensordaten für jede spezifische Anwendung einstellen.

● Erfassungsbereich einstellen

- Über den DIP-Schalter **5** können Sie den Erfassungsbereich des Bewegungssensors in 5 Stufen einstellen.

10%	ca. 1,2 m
25%	ca. 3 m
50%	ca. 6 m
75%	ca. 9 m
100%	ca. 12 m

● Leuchtdauer einstellen

- Über den DIP-Schalter **5** können Sie die Leuchtdauer der Sensor-Deckenleuchte **1** in 6 Stufen einstellen.

Hinweis: Die Leuchtdauer bezieht sich auf die Zeitdauer der Sensor-Deckenleuchte **1** bei 100% Beleuchtung nachdem eine Bewegung erkannt wurde.

		4	5	6	
ON ↑ 	I	ON	ON	ON	5s
	II	-	ON	ON	30s
	III	ON	-	ON	90s
	IV	-	-	ON	3min
	V	ON	ON	-	20min
	VI	-	-	-	30min

● Umgebungshelligkeit einstellen

- Über den DIP-Schalter **5** können Sie den Sensor in 5 Stufen so einstellen, dass die Sensor-Deckenleuchte **1** nur unter einer festgelegten Umgebungshelligkeitsschwelle leuchtet.
- Wenn Sie die Einstellung „Disable“ (Deaktiviert) wählen, wechselt der Tageslichtsensor der Sensor-Deckenleuchte **1**, wenn eine Bewegung unabhängig von dem Umgebungslicht erkannt wurde (50 lux, 30 lux: Dämmerungsbetrieb, 10 lux, 2 lux: Nacht-Betrieb).

		7	8	9	
ON ↑ 	I	ON	ON	ON	2lux
	II	ON	ON	-	10lux
	III	-	ON	-	30lux
	IV	ON	-	-	50lux
	V	-	-	-	Disable

● Wartung und Reinigung

⚠ **VORSICHT! STROMSCHLAGGEFAHR!**

Trennen Sie zur Reinigung die Leuchte zuerst vom Stromnetz. Entfernen Sie hierfür die Sicherung oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter im Sicherungskasten aus (0-Stellung).

- Benutzen Sie kein Lösungsmittel, Benzin o.ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

⚠ **VORSICHT! STROMSCHLAGGEFAHR!**

Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf die Leuchte niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden.

- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselloses Tuch.
- Setzen Sie die Sicherung anschließend wieder ein oder schalten Sie den Leitungsschutzschalter am Sicherungskasten ein (I-Stellung).

● Entsorgung



Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können. Der Grüne Punkt gilt nicht für Deutschland.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe / 20–22: Papier und Pappe / 80–98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

● Garantie und Service

● Garantieerklärung

3 Jahre Garantie ab Kaufdatum auf dieses Gerät, gilt nur gegenüber dem Ersteinkäufer, nicht übertragbar. Bitte Kassenbono als Nachweis aufbewahren. Die Garantieleistung gilt nur für Material- oder Fabrikationsfehler, nicht aber für Verschleißteile oder für Beschädigungen durch unsachgemäßen Gebrauch. Die Garantie erlischt bei Fremdeingriff. Ihre gesetzlichen Rechte werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Im Garantiefall mit der Servicestelle telefonisch in Verbindung setzen. Nur so kann eine kostenlose Einsendung Ihres Gerätes gewährleistet werden. Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler. Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Serviceadresse unter Angabe folgender Modellnummer: 9010.006.040.

Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile. Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

● Serviceadresse

Action GmbH
Im Langel 6
DE-59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 (0) 2903 / 449 555

Fax: +49 (0) 2903 / 449 48410

E-Mail: leuchtenservice@action-leuchten.de

www.action-leuchten.de

IAN 292987

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassensbon und die Artikelnummer (IAN 292987) als Nachweis für den Kauf bereit.

● Konformitätserklärung CE

Diese Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien (RED-Richtlinie 2014/53/EU, Ökodesign Richtlinie 2009/125/EG, RoHS-Richtlinie 2011/65/EU). Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärung und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Hiermit erklären wir, dass die LED-Deckenleuchte 9010.006.040 der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Sendeleistung: max. 0,5 mW

Frequenzbereich: 5,8 GHz

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar:

www.action-leuchten.de/service/konformitätserklärungen/

Action GmbH

Im Langel 6
DE-59872 Meschede
DEUTSCHLAND

Információk állása · Stanje informacij · Stav informací
Stand der Informationen: 09/2017 · Ident.-No.:
9010.006.040 092017:HU/SI/CZ

IAN 292987

